

Kamer der Volksvertegenwoordigers		Chambre des Représentants	
Zittingsjaar 1939-1940	N° 175		Session de 1939-1940
N° 100 : WETSONTWERP	7 MAART 1940	7 MARS 1940	PROJET DE LOI N° 100

ONTWERP VAN WET

tot goedkeuring van het Bijvoegsel aan het Vriendschaps- Handels- en Scheepvaartverdrag van 5 Maart 1887 tusschen België en de Republiek Ecuador, geteekend op 19 October 1937, te Quito.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE BUITENLANDSCHE ZAKEN EN DEN
BUITENLANDSCHEN HANDEL (1) UITGEBRACHT
DOOR DEN HEER DE MAN (R.)

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

Uw Commissie heeft, zonder bespreking, met eenparigheid van stemmen het ontwerp van wet goedgekeurd, tot goedkeuring van het bijvoegsel aan het Vriendschaps-, Handels- en Scheepvaartverdrag tusschen België en de Republiek Ecuador, geteekend op 19 October 1937 te Quito.

De Commissie dringt er bij de Kamer op aan, dat zoo spoedig mogelijk worde overgegaan tot aanneming van onderhavig ontwerp van wet.

De Verslaggever,

R. DE MAN.

De Voorzitter,

F. VAN CAUWELAERT.

PROJET DE LOI

approuvant l'Avenant au Traité d'Amitié, de Commerce et de Navigation du 5 mars 1887 entre la Belgique et la République de l'Equateur, signé à Quito, le 19 octobre 1937.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DES AFFAIRES
ETRANGERES ET DU COMMERCE EXTERIEUR (1)
PAR M. DE MAN (R.)

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission a approuvé, sans discussion, à l'unanimité des voix, le projet de loi approuvant l'avenant au Traité d'Amitié, de Commerce et de Navigation du 5 mars 1887 entre la Belgique et la République de l'Equateur, signé à Quito le 19 octobre 1937.

La Commission insiste auprès de la Chambre pour qu'elle vote sans délai le projet de loi en question.

Le Rapporteur,

R. DE MAN.

Le Président,

F. VAN CAUWELAERT.

(1) De Commissie, voorgezeten door den H. Van Cauwelaert, bestaat uit de HH. Carton de Wiart, Delvaux, Delwaide, De Man (R.), De Schryver, Heyman, Maes, Raemdonck. — Brunfaut, Buset, Fischer, Hubin, Huysmans, Piérard, Truffaut. — De Laveleye, Hymans, Joris, Maistriaux. — Romsée. — Relecom.

(1) La Commission, présidée par M. Van Cauwelaert, est composée de MM. Carton de Wiart, Delvaux, Delwaide, De Man (R.), De Schryver, Heyman, Maes, Raemdonck. — Brunfaut, Buset, Fischer, Hubin, Huysmans, Piérard, Truffaut. — De Laveleye, Hymans, Joris, Maistriaux. — Romsée. — Relecom.